

ZABRSKI (HINDENBURGSKI) ORĘDOWNIK POWIATOWY.

Wychodzi co czwartek.

Ogłoszenia za wiersz jednołamowy albo jego miejsce 50 fenigów, przyjmuje się do środy południa.

Nr. 20. Zabrze (Hindenburg O.S.), dnia 1 czerwca 1922.

Uchwała.

P. landrat rozporządzeniem swem (K. III 1495) z 20-go IV-go br. cofnął swój protest z 24-go IV-go br., ustala się więc na mocy rozporządzenia p. ministra opieki społecznej z 9-go XII-go 1919-go r., dotyczącego najwyższej granicy dla podwyższenia komornego, najwyższą granicę dla podwyższenia komornego w gminie Zabrze (Hindenburg) na

75% za mieszkania oraz

100% za lokale dla przedsiębiorstw.

Do tego dodatku jest już doliczony czynsz wodny.

Obliczanie najwyższej granicy opiera się na komornem, płaconem 1-go VII-go 1914-go r., wzgl. ustalonym według normy miejscowej przez urząd mieszkaniowy.

Podwyższone dokładki należy płacić od najbliższego terminu dozwolonego, a mianowicie przy miesięcznym wypowiedzeniu i płaceniu na końcu miesiąca poraz pierwszy dn. 31-go maja — za miesiąc maj — przy płaceniu z góry poraz pierwszy dn. 1-go czerwca — za miesiąc czerwiec. — Przy ćwierćrocznym wypowiedzeniu i płaceniu na końcu kwartału poraz pierwszy dn. 30-go września — za 3-ci kwartał. — Przy płaceniu komornego z góry, poraz pierwszy dn. 1-go października — za 4-ty kwartał. —

Zabrze (Hindenburg O.S.), dnia 1-go maja 1922 r.

Zarząd gminny.

(Urząd mieszkaniowy).

W z.: Bronzel, opł. ławnik.

Zabrzer (Hindenburg)er Kreisblatt.

Dieses Blatt erscheint jeden Donnerstag. — Einrückungsgebühren für die einmal gespaltene Kleinzeile oder deren Raum 50 Bfg. Annahme von Anzeigen bis Mittwoch mittag.

Nr. 20. Zabrze (Hindenburg O.S.), den 1. Juni 1922.

Beschluß.

Nachdem der Herr Landrat mit Verfügung K. III. 1495 vom 20. 4. 1922 seinen Einspruch vom 24. 2. 1922 zurückgezogen hat, wird auf Grund der Anordnung des Ministers für Volkswohlfahrt, betreffend Einführung einer Höchstgrenze für Mietszinssteigerungen vom 9. 12. 1919, die Höchstgrenze für Mietszinssteigerungen in der Gemeinde Hindenburg auf

75% für Wohnungen und

100% für gewerbliche Räume

festgesetzt. Das Wassergeld ist in diesem Beschluß eingegriffen.

Bei Berechnung der Höchstgrenze gilt der am 1. 7. 1914 gezahlte bzw. der vom Mietseinigungsamt als ortszüblich festgesetzte Mietszins.

Die erhöhten Zuschläge sind vom nächstzulässigen Termin zu zahlen und zwar bei monatlicher Kündigungsfrist und nachträglicher Mietszahlung erstmalig am 31. Mai — für Monat Mai —, bei vorheriger Mietszahlung erstmalig am 1. Juli — für Monat Juni —. Bei vierteljährlicher Kündigungsfrist und nachträglicher Mietszahlung erstmalig am 30. September — für das III. Quartal —. Bei Vorauszahlung der Miete erstmalig am 1. Oktober — für das IV. Quartal.

Zabrze (Hindenburg O.S.), den 1. Mai 1922.

Der Gemeindevorstand.

(Das Wohnungsamt).

J. B.: Bronzel, bes. Schöffe.